

**Rezolutīvā daļa:**

1) prasību noraidīt;

2) *Laufen Austria AG* sedz savus, kā arī atlīdzina Eiropas Komisijas tiesāšanās izdevumus.

(<sup>1</sup>) OV C 301, 6.11.2010.

**Vispārējās tiesas 2013. gada 16. septembra spriedums —  
Roca/Komisija**

(Lieta T-412/10) (<sup>1</sup>)

(Konkurence — Aizliegtas vienošanās — Beļģijas, Vācijas, Francijas, Itālijas, Nīderlandes un Austrijas vannas istabu aprīkojuma tirgi — Lēmums, ar kuru konstatēts LESD 101. panta un EEZ līguma 53. panta pārkāpums — Cenas paaugstinājumu saskaņošana un konfidenciālas komercinformācijas apmaiņa — Vainojamība pārkāpjošā rīcībā — Naudas sodi — 2006. gada pamatnostādnes naudas sodu noteikšanai — Pārkāpuma smagums — Atbildību mīkstinoši apstākļi — Ekonomikas krīze — 2002. gada paziņojums par sadarbību — Naudas soda apmēra samazināšana — Būtiska pievienotā vērtība)

(2013/C 325/50)

Tiesvedības valoda — spāņu

**Lietas dalībnieki**

Prasītāja: *Roca (Saint Ouen L'Aumone, Francija)* (pārstāvis — P. Vidal Martínez, advokāts)

Atbildētāja: Eiropas Komisija (pārstāvji — sākotnēji F. Castillo de la Torre, A. Antoniadis un F. Castilla Contreras, vēlāk F. Castillo de la Torre, A. Antoniadis un F. Jimeno Fernández)

**Priekšmets**

Prasība daļēji atcelt Komisijas 2010. gada 23. jūnija Lēmumu C(2010) 4185, galīgā redakcija, par procedūru saskaņā ar LESD 101. pantu un EEZ līguma 53. pantu (lieta COMP/39092 — Vannas istabu aprīkojums [un armatūra]) un prasība samazināt prasītājam ar minēto lēmumu uzlikto naudas sodu

**Rezolutīvā daļa:**

1) atcelt Komisijas 2010. gada 23. jūnija Lēmuma C(2010) 4185, galīgā redakcija, par procedūru saskaņā ar LESD 101. pantu un EEZ līguma 53. pantu (lieta COMP/39092 — Vannas istabu aprīkojums [un armatūra]) 2. panta 4. punkta b) apakšpunktu tiktāl, ciktāl Eiropas Komisija naudas soda, ka uzlikts solidāri *Roca*, apmēru ir noteikusi, neņemot vērā tā sadarbību;

2) ar apstrīdētā lēmuma 2. panta 4. punkta b) apakšpunktu *Roca* uzlikta naudas soda summa ir EUR 6 298 000;

3) pārējā daļā prasību noraidīt;

4) Eiropas Komisija sedz savus, kā arī atlīdzina vienu trešdaļu *Roca* tiesāšanās izdevumu;

5) *Roca* sedz divas trešdaļas savu tiesāšanās izdevumu.

(<sup>1</sup>) OV C 301, 6.11.2010.

**Vispārējās tiesas 2013. gada 16. septembra spriedums —  
Islamic Republic of Iran Shipping Lines u.c./Padome**

(Lieta T-489/10) (<sup>1</sup>)

(Kopējā ārpolitika un drošības politika — Ierobežojoši pasākumi pret Irānu kodolieroču izplatīšanas novēršanai — Līdzekļu iesaldēšana — Pienākums norādīt pamatojumu — Kļūda vērtējumā)

(2013/C 325/51)

Tiesvedības valoda — angļu

**Lietas dalībnieki**

Prasītāji: *Islamic Republic of Iran Shipping Lines* (Teherāna, Irāna) un pārējie 17 prasītāji, kuru nosaukumi ir iekļauti pielikumā (pārstāvji — F. Randolph, QC, M. Lester, barrister, un M. Taher, solicitor)

Atbildētāja: Eiropas Savienības Padome (pārstāvji — M. Bishop un R. Liudvinavičiute-Cordeiro)

Personas, kas iestājušās lietā atbildētājas prasījumu atbalstam: Eiropas Komisija (pārstāvji — M. Konstantinidis un T. Scharf) un Francijas Republika (pārstāvji — G. de Bergues un É. Ranaivoson)

**Priekšmets**

Prasība daļēji atcelt Padomes 2010. gada 26. jūlija Lēmumu 2010/413/KĀDP, ar ko paredz ierobežojošus pasākumus pret Irānu un atceļ Kopējo nostāju 2007/140/KĀDP (OV L 195, 39. lpp.), Padomes 2010. gada 26. jūlija Īstenošanas Regulu (ES) Nr. 668/2010, ar ko īsteno 7. panta 2. punktu Regulā (EK) Nr. 423/2007 par ierobežojošiem pasākumiem pret Irānu (OV L 195, 25. lpp.), Padomes 2010. gada 25. oktobra Lēmumu 2010/644/KĀDP, ar kuru groza Lēmumu 2010/413/KĀDP (OV L 281, p. 81), Padomes 2010. gada 25. oktobra Regulu